

## Mode d'emploi

# Masques Silicone Ambu®

avec bourrelet gonflable en caoutchouc silicone

## 1. Avertissement/Précautions

Attention :

- Conformément à la législation fédérale des Etats-Unis, cet appareil ne peut être vendu que par un médecin ou sur ordonnance délivrée par celui-ci (USA uniquement).
- A l'usage exclusif du personnel formé à la RCP. En particulier, il est nécessaire de s'entraîner à la mise en place correcte d'un masque pour assurer une étanchéité adéquate. Veiller à que le personnel concerné se familiarise avec le contenu de la présente notice.

## 2. Description

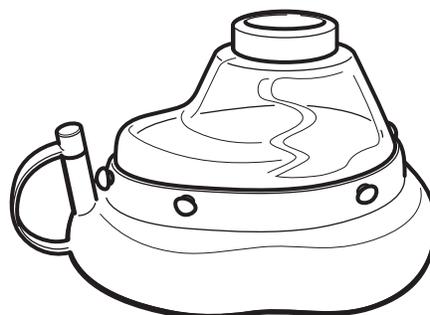
Les masques faciaux silicone Ambu® tailles 0A, 0 (avec percée), 0, 2, 3/4, 5 et 6 avec bourrelet gonflable sont conçus pour être utilisés avec des insufflateurs manuels, des ventilateurs automatiques, ou des respirateurs.

### Taille 0A avec connecteur 15 mm ISO

Le masque est transparent. Le bourrelet du modèle 0A est garni de mousse et la pression n'est pas réglable.

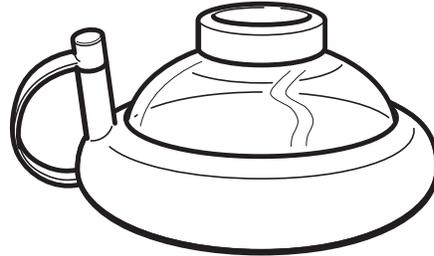
### Tailles 0, 2, 3/4, 5 et 6 avec raccord 22 mm ISO

Les coquilles de masques sont transparentes. Le bourrelet souple est gonflable; sa pression peut être ajustée.



## Taille 0 avec percée

Le modèle 0 avec percée est conçu pour une utilisation avec les **insufflateurs Ambu® Mark III** et **Ambu® Mark IV** chez l'enfant à partir de l'âge de trois ans ou d'un poids d'environ 15 kg. La percée est conçue pour limiter la pression de ventilation à environ 4 kPa (40 cm H<sub>2</sub>O) **et ne doit être utilisée pour aucune autre application.**



## 3. Instructions d'utilisation

### Ventilation avec un masque facial

Maintenir le masque de façon hermétique sur le visage du patient entre le pouce et l'index tout en maintenant le menton et la tête légèrement basculés en arrière pour assurer l'ouverture des voies aériennes du patient.

**On ne saurait trop insister sur l'importance de s'entraîner à l'application correcte du masque avant toute tentative d'utilisation d'un insufflateur.**



## 4. Nettoyage — désinfection — stérilisation

<ul style="list-style-type: none"> <li>● Applicable</li> <li>○ Non applicable</li> </ul>		Méthodes						
		Nettoyage		Désinfection — stérilisation				
		Lavage		Désinfection			Auto-clavage	
Masque		Lavage manuel	Lavage en Machine à Laver (M. à L.)	Désinfection par chaleur en M. à L.	Ebullition	Chimique	121°C	138°C
Après chaque utilisation	Les Masques Silicone tailles 0, 2, 3/4 et 5	●	●	●	●	●	●	●
	Les Masques Silicone avec bourrelet garni de mousse taille 0A	●	●	●	○	●	○	○

Le tableau montre les méthodes à appliquer pour le nettoyage, la désinfection et la stérilisation.

### Détergents et désinfectants chimiques

De nombreuses marques de détergents et de désinfectants chimiques sont disponibles sur le marché. N'utilisez que des marques qui soient compatibles avec les matériaux du masque facial afin d'éviter que ces matériaux ne durent moins longtemps que prévu. Voir liste des matériaux au page 6. Suivez les instructions du fabricant de détergent ou de désinfectant chimique en ce qui concerne la dilution et le temps d'exposition. Les produits contenant du phénol sont à éviter.

L'information concernant les détergents et désinfectants chimiques sélectionnés dont la compatibilité avec les matériaux du masque facial a été vérifiée est disponible auprès du représentant local d'Ambu ou auprès d'Ambu A/S.

**Remarque:** si vous laissez des traces de détergent ou de désinfectant sécher sur le masque facial, sa surface peut s'altérer, et le produit pourrait ne pas durer aussi longtemps que prévu.

### Le processus de nettoyage, de désinfection et de stérilisation

En général, il est recommandé de suivre les étapes suivantes. Sélectionnez les méthodes appropriées à chaque pièce du masque facial en vous guidant grâce au tableau ci-dessus.

## 4.1. Démontage du masque (recommandé)

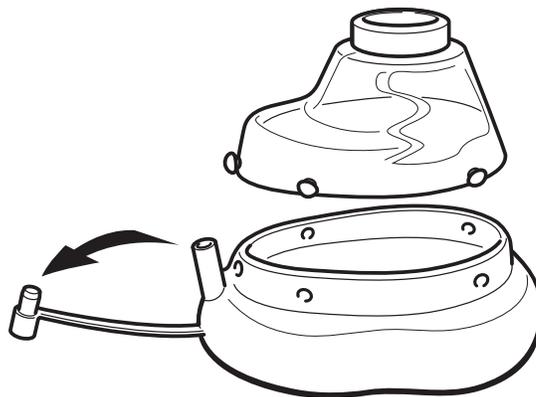
Défaire les boutons-pression pour séparer le bourrelet de la coquille.

### Attention:

Avant le passage à l'autoclave, dégager le capuchon du bourrelet.



*Masque démonté*



*Masque démonté avec capuchon dégagé du bourrelet gonflable.*

## 4.2. Démontage des pièces

### Lavage manuel ou en machine à laver

Laver les pièces à l'eau chaude avec un détergent compatible avec les matériaux du masque cf. paragraphe 5. Rincer soigneusement toutes les pièces à l'eau claire pour enlever toute trace de détergent.

Lors du lavage ou de la désinfection, il est nécessaire de s'assurer que le détergent/désinfectant est compatible avec les matériaux du masque et qu'il est bien éliminé au rinçage. Si des traces sèchent sur le masque, la durée de vie des matériaux pourrait être réduite.

La machine à laver utilisée doit disposer d'un programme de lavage pour le matériel d'anesthésie.

### 4.3. Désinfection et/ou stérilisation

Sélectionner une désinfection chimique ou une désinfection par chaleur selon les procédures habituellement utilisées et leur compatibilité avec le tableau en tête de paragraphe.

#### **Machine à laver — Programme de désinfection par chaleur**

Une machine à laver destinée au matériel d'anesthésie dispose généralement d'un programme de désinfection par chaleur.

#### **Ebullition**

Porter à ébullition, puis laisser bouillir pendant 10 minutes après lavage et rinçage.

#### **Désinfection chimique**

Suivre les instructions du fabricant de désinfectant en ce qui concerne les temps d'exposition et les pourcentages de dilution. Après désinfection, rincer soigneusement toutes les pièces à l'eau claire pour éliminer toute trace de désinfectant.

#### **Autoclave**

Utiliser un autoclave classique réglé à 138°C maximum.

#### **Attention:**

Avant le passage à l'autoclave, dégager le capuchon du bourrelet.

### 4.4. Séchage et refroidissement

Avant de procéder au montage du masque laisser les pièces sécher et refroidir.

### 4.5. Vérification des pièces

Après nettoyage, désinfection et/ou stérilisation, vérifier soigneusement toutes les pièces et remplacer celles qui sont défectueuses. Certaines méthodes utilisées entraînent la décoloration du caoutchouc sans avoir un impact négatif sur la durée de vie du matériel.

### 4.6. Montage

Procéder à l'assemblage de la coquille et du bourrelet de masque.

## 5. Caractéristiques techniques

### Poids

Taille 0A:	28 g environ	Taille 3/4:	78 g environ
Taille 0 avec percée:	39 g environ	Taille 5:	80 g environ
Taille 0:	38 g environ	Taille 6:	105 g environ
Taille 2:	63 g environ		

Température d'utilisation: -40°C à 50°C

Température de stockage: -40°C à 70°C

### Pièces

Bourelet de masque taille 0A  
Coquille de masque  
Bourelet de masque taille 0, 2, 3/4, 5 & 6  
Connecteur du masque

### Matériaux

Caoutchouc silicone garniture mousse  
Polysulphone  
Caoutchouc silicone  
Caoutchouc silicone

### Références

Bleu

000 313 000  
000 314 000  
000 315 000  
000 316 000  
000 312 000  
000 317 000  
000 319 000

### Tailles

Masque facial, taille 0A  
Masque facial, taille 0 avec percée  
Masque facial, taille 0  
Masque facial, taille 2  
Masque facial, taille 3/4  
Masque facial, taille 5  
Masque facial, taille 6

### Connecteurs

15 mm ISO  
22 mm ISO

### Remarque:

Ce mode d'emploi est susceptible d'être mis à jour sans préavis.

Vous pourrez obtenir des exemplaires de la version en vigueur auprès du fabricant.

